

# SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKE

POLITIKAI, TÁRSADALMI, SZÉPIRODALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI HETILAP.

**Előfizetési árak:**  
Egész évre — — — 160 Lel. | Negyed évre — — — 40 Lel.  
Fél évre — — — 80 | Egyes szám ára — — — 3.—  
Nyilttér soronként 10 Lel.

Laptulajdonos és felelős szerkesztő: Ifj. Szántó Károly.  
Kiadóhivatal: Szászvárosi Könyvnyomda R.-t.  
Megjelenik minden vasárnap.

A lap szellemi részét illető közlemények a szerkesztőséghez a pénzküldemények és hirdetések a kiadóhivatalhoz küldendők. Kéziratok nem adatk vissza. Hirdetések árszabály szerint, többszöri hirdetésnél Árkedvezmény

## Mi lesz a szászvárosi ref. Kún-kollégiummal?!

Ezt a kérdést intézzük mi, a tájékozatlanság sötétségébe burkolt szülők és kulturedőt fizető magyar polgárok a vezetőséghez.

Az intézetnek a nyilvánossági joga a lapok értesítése szerint visszaadott. Egyesek állítása szerint csak az 1925—26. tanévre, de hiszen ezen évben nem is működött. A magyar párt központi vezetősége a képviselőválasztások előtt paktumot kötött a kormánnyal, abban bizonyos kulturális és iskolai engedmények vannak. Mi van ezekkel? Vagy ezt elodázták?

A kolozsvári magyar párt elnökségének a felhívására mi magyarok mindenütt becsületesen leszavaztunk a kormánypártra, most rajtunk a sor a kormányt s intéző köreit figyelmeztetni az ígéretekre. Kérjük a kolozsvári magyar párt elnökségét, számoljon be arról, mit tett magyar kulturánk szent ügyéért? A szászvárosi Kún-kollégium gimnáziuma nyolc felső osztályának felállítása anyagi és technikai okokból talán lehetetlen, azonban a négy al-gimnáziumra föltétlen szükség van, mert ha ipari pályára is adjuk gyermekeink, csak úgy lehet belőlük jó iparos, ha kellő iskolázottságuk van. Aztán meg a latáiner embereink sem pusztulhatnak ki, hisz' akkor hova jutunk kulturánkkal husz-harminc év múltán, ha senki sem végez felsőbb tanulmányokat? A vármegye magyarsága már régen megmozdult ez ügy érdekében. Déván nagygyűlést tartott, hol mindenünnen képviseltették magukat és nagy anyagi áldozatokat hoztak a szászvárosi Kún-kollégium fönntartására, csak épp a helyi magyarság meghívott vezetői nem vettek részt ezen a gyűlésen, holott minket talán a legközelebből érdekelt az ügy. Azt halljuk, hogy Péterek, Pálok, X-ek, Y-ok utazgatnak Kolozsvárra a kollégium ügyében tárgyalni, de hogy ott mit végeztek, azt még a helyi lap utján sem közlik a magyarsággal és így csak azt látjuk, hogy telik az idő, gyermekeinket a jövő tanévre el kellene helyezni és még semmit sem tudunk arról, hogy mit intéztek a kollégium vezetői ez irányban. Talán majd akkor intézik el a gimnázium ügyét, amikor már minden szülő más intézetben helyezte el gyermekét, hogy aztán kellő számú tanuló hiányában ne kezdhesse meg működését az intézet.

Ki kell már „rukkolni“ azokkal a „titkokkal“, amelyek a Kún-kollégium sorsával kapcsolatosak, hiszen annyi mende-monda kering eladásról, bérbeadásról, cseréről, hogy a szegény szülők már kezdenek elfásulni a bizonytalanságban. Szomoruan láttuk, hogy a kollégium házait kezdik eladogatni — nagy előszeretettel s bizony kedves magyar testvéreink nem leheteten, hogy a Kún-kollégium új épülete is „vásár“ tárgya lesz.

A hunyadmegyei magyar szülőket, de főleg a szászvárosiakat nagyon is érdekli, lesz-e legalább is 4 al-gimnázium? A beiratások im-

már folynak mindenütt s mi szászvárosi magyar szülők még azt sem tudjuk, lesz-e lehetőségünk helyben taníttatni gyermekeinket, mert, miért, miért nem, még a helybeli róm. kath. polgári iskolát is megszüntették, mielőtt a Kún-kollégium sorsa eldőlt volna. A magyarság vezetői ref. és kath. férfiakból áll, hát az együttműködés így fest? Bizony szomoruan fest!

A sötétben való tapogatózás a mi eddigi és jelenlegi sorsunk, kik, mik okozták ezt és miért? Mennyi szomorú „miért“-je van magyarságunknak, melyekre feleletet éppen azok nem adnak, akik a magyar köz- és kulturális élet fórumán úgy is mint „hivatottak“, úgy is mint „feltolakodottak“ (stréberek) szerepelnek.

Feleletet kérünk és pedig gyorsan, mert mi, szülők gyermekeink taníttatását kultur-intézményeink vezetőségeinek káros titkolódzása és felvilágosításainak késedelmessége miatt sem fogjuk abban hagyni. A feleleteket várjuk: az Országos Magyar Párt központi vezetőségétől, a helyi tagozat elnökségétől, a Kún-kollégium előjáróságától, a ref. egyházak igazgatótanácsától. A főkérdés: vigyük gyermekeinket idegenbe, vagy pedig lesz-e itt akár ref., akár róm. kath. magyar középiskola s ha igen, még ezen iskolai évben (1926—27)? Igen vagy nem, és az adott válasz tartalmát ki garantálja?!

Szászváros, 1926. július 30.

*Benkő Lajos.*

## Megszűnt a helybeli róm. kath. polgári iskola.

Mult heti számunkban fenntartással közölt hírünk megerősítést nyert. A róm. kath. püspöki főhatóság — mély sajnálattal bár — tényleg megszüntette a polgári iskolát, mely hét éven át nyilvánossági joggal működött. Az idevonatkozó leirat a legnagyobb elismeréssel adózik dr. Balogh Jánosné igazgatónőnek az iskola megszervezése és fenntartása körül végzett fáradhatatlan munkásságáért s egyúttal egyik erdélyi róm. kath. polgári iskola igazgatói állását felkínálja neki.

Nem közölhetjük le a hírt anélkül, hogy egyszersmint kifejezést ne adnánk azon fájdalomnak és megdöbbenésnek, melyet az iskola megszüntetése a róm. kath. hívők tulajdonos részének lelkében és minden igaz magyar szivben kiváltott.

Ismét elvesztettük egy iskolánkat, de a multaknál sulyosabb formában: magunk, önként adtuk fel egy kulturbástyát, melyet az áll. tanügyi hatóság jóindulatu magatartása következtében megtarthattunk volna!

Még nem ismerjük azon indokokat, melyek a róm. kath. egyháztanácsot akkor, a mikor a helybeli ref. Kún-kollégium ügye nincs még tisztázva és precizirozva, ezen értelmetlen jogfeladásra készítették s így nem is szólhatunk érdemlegesen az ügysz. Fenntartjuk jövő számunkra.

## Az új zárórarendelet.

**Kereskedők stb. figyelmébe!**

A munkaügyi miniszter új rendeletével az üzletek záróját a következőkben állapította meg:

1. Zárni kötelesek déli egy órától délután 3 óráig és este 7 órakor, valamint vásár- és ünnepnapok előtti napon este 8 órakor a következő üzlethelyiségek: kézműáru, diszműáru, rövidáru, kalap, sapka, bőr, szijáru, szöttesáru, szőnyeg, utazó felszerelések, kefe, kosár, fehérnemű, divat, illatszer, cipő, ékszer, óra, ezüstáru, fémáru, kép, művészeti cikkek, szőrmeáruk, esernyők, takarmány, magvak, butorok, kárposáru, diszitőáru, vas, üveg, háztartási eszközök, porcelánáru, ablak, kályha, faáru, sport és automobiláru, mész, cement, építkezési eszközök, fegyver, kerékpár, ipari gépek, fűrészáru, fűzők, szén, tűzifa, termény, műszaki cikkek, festékek, gyapju, gypot, könyv, hangszer, fényképezetek, mindezek azonban csak a városokban; a kereskedelmi vállalatok, ügynökségek, bankok azonban mind a városokban, mind a községekben.

2. Zárni kötelesek délután félkettőtől fél-negyig és este 8 órakor a fűszerkereskedők, még abban az esetben is, ha italokat is árusítanak, mészárszékek, halárudák, hentesek, mindezek azonban csak a városokban.

3. Zárni kötelesek déli egy órától 3 óráig és este 8 órakor a drogériák, az 1925. november 25-én kiadott miniszteri rendelet értelmében.

Zárni kötelesek félegy órától félháromig és este 8 órától vásár- és ünnepnapok előtti napon este 11 órakor a városokban a borbélyüzletek, még abban az esetben is, ha illatszer és toalattcikkek árusítanak.

Ami azon üzlethelyiségeket illeti, amelyekben több különböző árukat árusítanak, amelyek közül egyesek egészen a vasárnapi munkaszünetről szóló törvény alá esnek, viszont mások nem, ezekre az 1 és 3 pontokban foglaltak vonatkoznak az egész üzlethelyiségre.

Csak azon vegyes üzlethelyiségek képeznek kivételt ez alól, ahol a különböző osztályok külön helyiséggel bírnak, külön bejáratúval és teljesen el vannak választva a többi osztályoktól.

Ebben az esetben azonban a munkaügyi inspektorátus engedélyére van szükség.

Azon üzlethelyiségekre, amelyek nincsenek felsorolva, az 1925. július 4-én miniszteri kiadott rendelet irányadó.

A vasárnapi munkaszünetre vonatkozó törvény 34-ik szakaszára való hivatkozással az államrendőrség újra felhívja az érdekeltek figyelmét, hogy annak be nem tartása úgy az üzlettulajdonosra, mint az alkalmazottra nézve büntetést von maga után, amely büntetés 500—5000 leuig terjedhet.

Az ellenőrzést a legnagyobb szigorúsággal a jövőben a rendőrségi közegek és a munkaügyi felügyelőség kiküldöttjei végzik.

## Nyilt kérelem!

Tisztelettel kérjük az iskolák, egyesületek, tanintézetek s különböző egyletek vezetőségeit, valamint hangversenyek, multságok, színelőadások s bármily társasösszejövetelt rendező bizottságok elnökeit, igazgatóit, hogy rendezendő ünnepeik, multságaik, előadásaik programját velünk lapunk zártáig, vagyis péntek d. u. 2 óráig közölni sziveskedjenek, ha azt akarják, hogy a közönség lapunk útján is tudomást szerezzen róluk. Amennyiben óhajtják, hogy azokról lapunkban tudósítást közöljünk, kérjük, hogy tudósítónk részére a „Szászváros és Vidéke tudósítójának“ címmel és a rezervált hely számával ellátott s megfelelő tiszteletjegyet az előadás előtt legalább két nappal szerkesztőségünkhöz még akkor is eljuttassák, ha belépődíj nincsen, mert ellenkező esetben nem lehetünk abban a helyzetben, hogy a multság, előadás stb. lefolyásáról lapunkban megemlékezhessünk.

*ifj. Szántó Károly,*  
felelős szerkesztő.

## NAPI HIREK.

— **Áthelyezés.** A nemcsak katonai, hanem polgári körökben is szimpátikus Berian Emil főhadnagy Szászvárosról a Turnumagurelemben állomásozó 20-ik gyalog ezredhez helyeztetett át.

— **A lozsádi ref. egyház f. év augusztus 1-én vasárnap d. e. 10 órakor harangszentelési ünnepélyt rendez,** melyre a szászvárosi magyarságot ezuton hívja meg. A helybeli ref. egyház is képviselteti magát ezen szép ünnepélyen s amint értesültünk, szászvárosról sokan fognak ott megjelenni. Az odautazás körülményeiről Bede Sándor ad felvilágosítást.

— **Unitárius ünnepség készül Déván.** Emlékezetes a történelem lapjairól, hogy miért oly nagy jelentőségű és szomorú emlékü az unitáriusokra nézve a dévai várnak hatalmas, égnek emelkedő kopár fala, — és kiknek az emléket rejti e vár még egyik épiségeben levő cellája. A történelemnek ide vonatkozó feljegyzései azt írják fel, hogy az unitáriusok első nagylelkű püspökét Dávid Ferencet a gyulafehérvári 1579. június 2-án tartott gyűlés jogtalan és visszavonhatatlan fejedelmi ítélet alapján életfogytiglani börtönre ítélte s onnan az ősz apostol a dévai várba vitette, ahol még ugyanaz év novemberében a Krisztusért vállalt mártíromság keresztje alatt befejezte korszakalkotó életét, — korának legnagyobb hitvitázója és szónoka Dávid Ferenc, — a kegyes visszaemlékezés az ő emléket az 1910-es években az erdélyi, valamint az angol és amerikai unitáriusok által megörökítette és a vár azon cellájában a kegyelet emléket emelt a vértanui halált szenvedett hittudósnak. Az 1918. évi állapotok az emléket avatatlan kezek által megrongálták s evégből a közelpokokban dr. Boros György unitárius püspökhelyettes, Barabás Miklós nagyenyedi unitárius körlelkéssel az emlék visszaállítására nézve megtették az első lépéseket Déván s ezzel kapcsolatosan az emlék ujboli felavatására rendezendő ünnepség tervezésével és megrendezésével, melyen az angol és amerikai unitárius testvérek is jelen fognak lenni, megbízták a nagyenyedi unitárius körlelkészt, akire a dévai leányegyház gondozása is bizva van. Az ünnepség előkészítésére a lépések meg vannak téve. A városi hatóságok, valamint a dévai ref. testvéregyház a legnagyobb előzékenységgel ígerte

meg részvételét és támogatását, — sőt a városi hatóság az 1910-ben az unitárius emléktemplom felépítésére felajánlott és okmányilag átadott helynek ez alkalommal való végleges átadását helyezte kilátásba. Az ünnepség megtervezése és programjának, valamint napjának meghatározására nézve most folynak az előkészületek.

— **Házasság.** Maksay Aladár nagyszebeni kereskedő, városunk szülöttje, Nagyszebenben július 31-én tartotta esküvőjét Serföző Klotild urhölgygel. Gratulálunk!

— **Fölemelték a betegsegélyzőpénztárak által fizetett segélyeket.** Az Országos Pénztár m. hó 10. és 11-én ülést tartott Temesváron, amelyen résztvettek a pénztár mellett működő véleményező tanács tagjai is. Az ülés rendkívül fontos határozatot hozott, főleg a segélyösszeg felemelése kérdésében. Az eddigi helyzet szerint a beteg tag a kapott táppénzből még kenyérre valót sem tudott biztosítani a családjának, mivel a legnagyobb osztályban is mindössze 26 leu volt a napi táppénz emellett a többi különböző segélyek is olyan minimálisak voltak, hogy memmit sem jelentettek. Ezen az áldatlan helyzetben történt most jelentős változás, amennyiben az ülés határozatából kifolyólag ez évi július 1-től kezdődőleg a X. osztályba sorozott biztosított tagok (akiknek napi átlagos keresetük 100 leu) 12 leu heti járulékot fognak fizetni az eddigi 6:20 leuval szemben, a napi táppénz pedig 60 leu lesz az eddigi 26:30 leuval szemben. Ugyancsak ilyen arányban emelkedtek a többi segélyek is, nevezetesen a szülési és szoptatási segélyek, amelyek a X-ik osztályban 75 és 50 leuban lettek megállapítva. A temetkezési segélynél az emelkedés sokkal lényegesebb, amennyiben a X-ik osztályban levő tagok temetkezési segélye ezentul 5000 leut fog kitenni.

— **Halálozás.** Nemes Bergh Tivadar ny. vasgyári főnök, volt m. kir. főbányatanácsos és főfelügyelő július hó 25-én 72 éves korában Szászvároson meghalt. Az elhunyt sokáig volt a kudzsiri vasgyár főnöke s mint ilyen, elsőrangú szakember volt. Halálát rokonságán kívül, a letűnt idők „nagyasszonyára“ emlékeztető nemes szívé, fenkölt gondolkodásu s mindenki által tisztelt és nagyra-becsült özvegye szül. Szentpétery Ilona gyászolja. A helybeli magyar takarékpénztár, melynek igazgatósági tagja volt, külön gyászjelentéssel tudatta a szomorú hírt. Az elhunyt földi porait Szászvároson július 27-én óriási részvét mellett a családi sírboltba az evang. egyház szertartása szerint helyezték örök nyugalomra.

— **Megyei tenniszverseny Déván.** Aug. 6, 7 és 8 án lesz Déván megtartva a nagy megyei tenniszverseny. A dévai Tennisz Klub felkéri ezuton mindazon megyei játékosokat kik a versenyeken részt óhajtának venni, hogy benevezéseiket f. hó 31-ig Bramberger Antalnál (Közigazgatási Bank Déva) jeleítsék be.

— **Megdrágult a dohány és a só.** Az árdrágítók sorában mindig elől járt az állam. A monopol cikkek árait alig néhány hónappal ezelőtt emelték és most újra drágít a kincstár. Július hó közepétől kezdve a következő dohány-, cigaretta- és sódrágulások léptek életbe. I. Dohányfélék: „Lux“ minőségű vágott dohány 600 leurol 700-ra, másodosztályu vágott dohány 250-ról 300 leura, harmadosztályu 125 leurol 150-ra emelkedett kilónként. Mircea cigaretta 1 leurol 1:20-ra, Principeasa 0:70 leurol 0:80-ra, Gincassa cigaretta 0:70 leurol 0:80-ra, Dorobant cigaretta 0:40 leurol 0:50-re, Functionari 0:40

leurol 0:50 re, Militare 0:30 leurol 0:40 re, Meserias 0:25 leurol 0:30-ra és Nationale 0:20 leurol 0:25-ra drágult darabonként. II. A só. Fényüzési só 2:50 leurol 4 leura, őrsölt só 1:25 leurol 3-ra, darabos só 1 leurol 3-ra, huruiala só 1 leurol 3 leura, termés só nagy darabokban 1 leurol 3-ra, marha- és kalászok számára való só 0:75 leurol 2 leura, ipari só 0:75 leurol 2 leura emelkedett kilónként. A szódagyártáshoz szükséges só ára külön szerződés szerint állapítatik meg. A fentebbi sóárak az RMS. raktáraiban frankó értendők. A vevők pedig 0:20 bonifikációt fizetnek a sóbányáktól a raktárakig való szállítás fejében.

— **Értekezlet.** A hunyadmegyei pénzügyigazgatóság székhelyén, Déván m. hó 25-én az új szesz-pótadó megállapítása és az erre vonatkozó rendelkezések mikénti végrehajtása érdekében konferencia volt, amelyen Csérgit Tivadar előadó, p. ü. felügyelőn kívül az összes p. ü. főbiztosok, biztosok, kerületi elnökök, főszemlézsek résztvettek. Sajnos, a konferenciát összehívó Gheorgescu Tamás pénzügyigazgató elfoglaltsága miatt nem jelenhetett meg s így Pop Márk subadminisztrator (pénzügyigazgató helyettes) helyettesítette őt. Pop Márk ez alkalommal is az őt jellemző szolgálati készséggel buzgólkodott azon, hogy az elintézendő ügyek helyes irányba terelődjenek. Az értekezlet a helyettes pénzügyigazgató és Csérgit Tivadar p. ü. felügyelő terjesztéseit egyhangulag magáévá tette s a szükséges utasításokat tudomásul vette s így remélhető, hogy vármegyénkben a sokakra nézve aggodalmakat keltő új törvény helyesen és igazságosan lesz végrehajtva. Az új adózáshoz szükségeltető nyomtatványok beszerzését és szétosztását Eisler Albert szászvárosi p. ü. főbiztos vállalta magára. Az értekezlet főcélja az volt, hogy a súlyos adózási rendszert a leghumánusabban hajtsák végre. Hisszük, hogy a régebbi időkben is kitünően bevált pénzügyőri testület ez alkalommal is bizonyosságot tesz arról, hogy fentartására és fejlesztésére úgy az állam, mint az adózók érdekében szükség van már csak azért is, mert a Romániához csatolt részekben a nép ezt megszokta. A pénzügyőrség feloszlata s mással való kicserélése semmi esetre sem szolgálná az állam érdekeit.

— **Pótvizsgát tehetnek a 3 tárgyból bukottak is.** A közoktatásügyi miniszter rendeletet adott ki, amelynek értelmében mindazok a középiskolai tanulók, akik az év végén három tárgyból megbuktak és emiatt ismételni volnának kénytelenek, szeptemberben kivételesen pótvizsgát tehessenek. Ugyancsak kivételesen vizsgázhatnak szeptemberben azok a középiskolai tanulók is, akik a tanév végén elmulasztott vizsga miatt lennének kénytelenek ismételni.

— **Kombinált vasuti jegyek.** A vasuti vezérigazgatóság kombinált jegyeket léptetett életbe, amelyek egy utirányban személy-, gyors és expresszvonalokon egyaránt használhatók. Az ilyen kombinált jegyek árát úgy számítják ki, hogy az egész ut hosszára gyorsvonati díjat és ahoz az expressz használatáért külön husz százalékot csapnak.

— **Halló? Hová oly sietve?** Megyek a katolikusok kerti-ünnepélyére. Na és ott mi lesz? Fellép a „sokoldalú“ szászvárosi Nagy Endre, egy szavaló művésznő, azután lehet látni Ádámot és Évát a paradicsomban, a Szultánt hölgyeivel, mozit, a szászvárosi strandot és még sok-sok szép és mulattató dolgot. Tehát ne mulassza el az alkalmat és jöjjön el mindenki. A viszontlátásra.

— Az örökbefogadások jóváhagyása az igazságügyminiszter hatáskörébe tartozik. A magyar törvénynek értelmében az örökbefogadások jóváhagyása az igazságügyminiszterium hatáskörébe tartozik. A Consiliu Dirigent azonban hatályon kívül helyezte ezt az intézkedést adoptálás jóváhagyását a kolozsvári, nagyvárad, marosvásárhelyi és temesvári ítélőtáblák elnökeinek hatáskörébe utalták. A Monitorul Oficialban megjelent minisztertanácsi intézkedés azonban megszünteti ezt a rendelkezést és az örökbefogadások jóváhagyása Erdélyben is az igazságügyminiszter hatáskörébe tartozik.

— A szászvárosi „román iparosok egyesülete” legutóbb tartott választmányi gyűlésén Balomiri Anton elnök — eltávoztván városunkból — tiszteről lemondott. A választmány a legújabb közgyűlésig ideiglenesen Jurca Dumitru választotta meg helyébe. Az egyesület tagjai Gredina Aurel elnökkel az élén m. hó 30-án este a „Central” éttermében barátságos összejövetelt rendeztek, amelyen ünnepélyes formában vettek búcsút a Kőboldogfalvára távozó elnöktől. Beszédeket mondtak: Gredina Aurel egyesületi elnök, a távozó Balomiri Anton, Kardos János. Ez alkalommal az egyesület dalárdája Maier karnagy ügyes vezetése alatt egy pár szép alkalmi dalt énekelt el. A búcsu-est emelkedett hangulatát a „Central” kitűnő borai és Melák József zenekara által eljátszott szép dalok nagyban fokozták.

— A lapok, folyóiratok, tankönyvek, irodalmi és tudományos könyvek postai szállítási díjai. A postai vezérigazgatóság újabb rendelete értelmében a cimben felsorolt nyomtatványok 50 gramonként 10 bani postai szállítási díj alá esnek. Valamennyi katalógus és a többi kiadói és könyvkereskedői nyomtatványok az általános postai díjszabás alá soroztatnak, azaz minden 50 gram súly után 50 bani összeget kell érjük leróni. Végül csak a tankönyveket, irodalmi és tudományos könyveket tartalmazó csomagoknál kell kilónként csak 4 leut fizetni, ha azonban másnemű nyomtatványokat vagy iskolai taneszközöket is foglalnak magukban, akkor kilónként 8 leu a postai portódij

— Inspekciót e héten (augusztus 2. reggel 6 órától augusztus 9. reggel 6 óráig) a Vlad-féle gyógyszertár tart. — Éjjeli csengő működik.

— A fodrász-ipar fellendülése. Az önborotválkozás nemcsak takarékosági, hanem higiénikus szempontokból való elterjedése már-már létalapjaiban kezdte megtámadni a borbély-ipart. Szent ..., a borbélyok védszentje azonban megkönyörült rajtuk s divatba hozta a bubifrizurát s ma már a bájos és szemérmes leánykák, az ifju szép mamák, sőt még a nagymama korban levő hölgyek is rendes vendégei a borbélyüzleteknek. Hajdanában a szegénység, a nyomor készítette a nőket arra, hogy a borbély ajtaján suttymomban beosonva eladják a hajukat, míg ma a „divat” viszi a nőt oda. A régi közmondás azt mondta: hosszuhaj, rövid ész, immár meg van másítva. Az egészséges és praktikus divat ellen és mellett világszerte nagy tollharcok folynak. Mi helyeseljük az új divatot, de elvárjuk, hogy a bőr- és hajbetegségeknek a családba való behurcolása ellen úgy az új divat barátai, mint a borbélyok kellőleg védekezzenek és főleg azt, hogy az ellenőrizni hivatott és köteles hatóságok szigorúan ellenőrizzék a borbély- és manikűrtermek és eszközök tisztaságát. E téren városunkban is sok kifogásolni való van.

## ERZSÉBET MOZI a „TRANSSYLVANIA“-ban.

Ma vasárnap augusztus 1-én  
délután 4<sup>30</sup> és este 8<sup>30</sup> órakor

## Makrancos hölgy

társadalmi színmű a mai milliárdos amerikaiak modernül felfogott életéből.

Főszereplők:

### BÉBÉ DANIELS

a bájos és temperamentumos művésznő,  
HARALD LOYD volt partnere és  
Normann Karry. Továbbá:

## DORELA

A hűtlenség áldozata.

Szerelmi tragédia 7 felv.-ban. Főszereplők: Lilly és Hubert Marischka, a világhíres bécsi művészpár.

— Az Amerikai Egyesült Államok ünnepe. 1776 júliusában, tehát éppen 150 esztendeje annak, hogy Angolország északamerikai gyarmatai, függetlenségi nyilatkozatukban bejelentették elszakadásukat az anyaországtól s megalapították az Egyesült Államokat. Az eredetileg szövetséges állam száma ma 48 s a világ leghatalmasabb állama. Az Egyesült Államok függetlenségi háborúja Washington György és az egyszerű nyomdászinasból a világtörténelem kiváló büszkeségévé lett Franklin Benjámint nevéhez fűződik, akiket ma ünnepel az egész világ.

— Leszállították a színházak vigalmi adóját. A Monitorul Oficial minap megjelent száma közli a vigalmi adóról szóló törvény módosítását, mely többek között rendkívül érdeklő az erdélyi kisebbségi színházakat is. A törvény két részre osztja a vigalmi adó tárgyát képező előadásokat és pedig művészi tárgyú és egyszerű szórakozást nyújtó előadásokra. Az előbbiek, melyhez a hangversenyek, bálók, mozielőadások és látványos mutatványok tartoznak, huszonhat százalék az utóbbiak pedig harminckét százalék vigalmi adót fizetnek. Az állami és kormányhatósági engedéllyel működő színházak, melyek eddig tizenhat százalékos adót fizettek, ugyszintén a jólékonycélú előadások is, tíz százalékos adó alá esnek. A kulturális célú és diákelőadások, valamint az elismert sportegyesületek mutatványai, öt százalékos vigalmi adót tartoznak fizetni. Mindezen mutatványok és előadások részvételére kibocsátott ingyen- és tiszteletjegyek nem esnek adó alá.

— Az Erdélyi Irodalmi Társaság pályatételei. Az Erdélyi Irodalmi Társaság az alábbi pályatételeket hirdet ki: 1. Irassék falun is előadható egyfelvonásos (több felvonásos, de azért falun is előadható) vigjáték vagy bohózat. Jutalma 5000 leu. Csak irodalmi becsű mű jutalmaztatik. Pályázati határidő 1926. október 1. 2. Dolgoztassék fel tudományos módszerrel valamely erdélyi vidék magyar nyelvjárása vagy népköltészete. Jutalma 3000 leu. Pályázati határidő 1927. március 31. A pályamunkák az általános pályázási feltételeknek megfelelőleg irandók le és nyújtandók be dr. Borbély István főtítkárhoz (Kolozsvár, Unitárius kollegium.)

— Akinek Magyarországon szerzett diplomája van és eddig nem nosztrifikáltatta, most a nosztrifikáltató lépéseket megteheti, miután nem áll fenn többet a közoktatási miniszternek az az ellenvetése, hogy rectorcítás hiányában ugyanannyi diploma nem nosztrifikálható. Ugyanis a magyar kormány a bukeresti követség útján értesítette a román külügyminiszteriumot, hogy a magyar egyetemek és akadémiák épúgy nosztrifikálnak romániai főiskoláknál szerzett diplomák, mint bármely más külföldi diplomát.

— Sok a patkány Szászvároson. A kutyadó felemelése következtében számosan nem tartanak többé kutyákat s így patkányfogó foxikat sem. Emiatt nagyon elszaporodtak a pockok (patkányok) s bizony vannak udvarok, telkek, amelyeken csakúgy hemzsegnek ezek az undorító és betegségeket hurcoló, terjesztő állatok, különösen ott, ahol nagyobb mennyiségű sertést tartanak. A város belterületén is van egynehány „sertés-telep”, mire úgy a városi tisztiorvos, mint a rendőrség figyelmét ez uton is felhívjuk. A patkányirtást pedig hatóságilag kellene elrendelni és pedig úgy, hogy az egész városra nézve egyszerre kellene egy 2—3 napos patkányirtást rendezni.

— Pályázat. Az Orăștie—Szászváros-iróm. kath. egyháztanács iskolaszéke pályázatot hirdetett a kántortanítói állásra 1926. aug. 15-iki határidővel. Jövedelem: püspöki megállapítás szerint készpénz egyházi adó és státusi hozzájárulásból, szép lakás villanyvilágítással, gyümölcsöskert, zöldségkert s melléképületekkel. Stóla circa 1500 leu. Szántóföld és tűzifa. Kötelesség: a rendes kántori teendők, karvezetés, stb. s a 2 tanerős iskolában az egyik csoport tanítás. Pályázók, ha eddig nem az egyház szolgálatában állottak, nős állapotuk esetén igazolják egyházi házasságukat. Román állampolgárság sine qua non.

— A Szociális Misszió által aug. hó 8-án a sétaterén rendezendő nyári-ünnepélyre ismételtén felhívjuk a t. közönség figyelmét.

### Köszönetnyilvánítás.

Mindazok, kik szeretett jó férjem elhunytá alkalmával fájdalommat részvétükkel enyhíteni igyekeztek, fogadják ezuton hálás köszönetemet.

Özv. Bergh Tivadarné.

Cenzurat: Comenduirea Pieței Orăștie.

**Eladó ház.** Malom-utca 13. szám alatti ház szabad kézből eladó. Bővebbet ugyanott. 14 2—2

**A só nagyáruda a Bisztritsányi-féle házban van.** 15 2—3

**Üzlethelyiség lakással együtt** kiadó. Bővebbet: Depozitul de spirt Cugir. 17 2—3

**Könnyű és nehéz benzin,** különböző külső és belső **autógummik** s gyéb autó alkatrészek 18 olcsó áron kaphatók. 2—3  
**RÁPOLTHY BÉLA**  
Orăștie-Szászváros, Főtér.

### Eladó

egy 35 lóerős Benz-féle szívó gázmotor,  
egy kombinált henger 3-8 sima és rovátkás,  
(Ganz-gyártmány)  
egy négyrekeszes sik szita (Schill-féle gyártm.)  
egy gyors-szita (Schieb-féle gyártmány)  
egy rádió-szita,  
egy malomkőnek komplett vasszerkezete.

Minden jókarban. Motor és henger jelenleg is üzemben. — Minden megtekinthető s bővebb felvilágosítás kérhető: **Schneider,** műmalom Simeria (Piski) Hunyadmegye. 19 2—3

### Vendéglősök, korcsmárosok figyelmébe!

Garantált valódi sárdi, kitűnő **fajborokat** nagyobb mennyiségben ajánlok literenként 22 leuért ab Orăștie. **Braun Mór**, a „Bulevard“ vezetője.

25 1-3

### Értesítés!

22 1-3

Tisztelettel van szerencsém a n. é. közönség tudomására hozni, hogy

### fényképészeti műtermemet

a Str. Regale (Vásár-utcából) saját házamba, a Str. Vlahuța (Régiposta-utca) 5. szám alá helyeztem át. — Az új műtermem a legmodernebbül van megépítve és berendezve, úgy hogy a n. é. közönség legmesszebbmenő igényeit tudja szolgálni. — A n. é. közönség további jóindulatu támogatását kérve, vagyok tisztelettel

### Heiter Emil.

### ÉRTESÍTÉS!

A n. é. közönségnek ez uton is szives tudomására hozom, hogy **fűszer- és csemege-üzletemben!**

### mindenféle liszt

nagyban és kicsinyben a legolcsóbb napi árban újra kapható. Áruim jó minőségéről és olcsóságáról egy próbavásárlással bárki meggyőződhetik. — Tisztelettel!

### Sobstein Lázár utóda.

23 1-2

### Üzletmegnyitás!

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy Szászvároson a Fötéren levő

### fűszer-, csemege- és liszt-üzletemet

ujjonnan berendezve és felszerelve újra megnyitottam. Igyekezni fogok, hogy úgy a régi, mint új vevőimnek megelégedését olcsó és jó áruimmal, pontos, szolid és gyors kiszolgálással ezután is kiérdemeljem. — Szives pártfogást kérve, maradtam tisztelettel

### DICU VALÉR

succ.

24 1-2

### AEROXON

a legjobb légyfogó megint kapható a „Szászvárosi Könyvnyomda Rt.“ könyv- és papirkereskedésében.

#### Szászvárosra érkező vonatok menetrendje:

Érvényes 1926. május 15 től.

#### Tövis felől érkezik:

Személyvonat	1 óra 30 p.-kor (éjjel)	
Gyors	1 " 57 "	
Vegyes	5 " 57 "	Déváig
Személy	8 " 12 "	
Gyors	8 " 30 "	
Személy	17 " 53 "	

#### Arad felől érkezik:

Személyvonat	2 óra 58 p.-kor	
Gyors	4 " 46 "	
Vegyes	4 " 32 "	Alkenyérig
Személy	10 " 59 "	
Személy	19 " 47 "	
Gyors	21 " 44 "	

#### Express vonatok:

Arad felől érkezik	10 óra 38 perckor
Tövis	19 " 52

Ezen vonatok Szászvároson nem állanak meg.

#### Vonatjáratok a megyében:

Déváról indul Tövis felé:	gyors	személy
	4:06	9:41
	21:05	18:32
Déváról indul Arad felé:	9:16	9:40
	2:40	19:07

#### Piski - Vajdahunyad.

Piskiről indul	4:33, 16:10, 21:20, 11:15, 7:05
Vajdahunyadról indul	0:37, 5:47, 8:05, 14:10, 15:70

#### Piski - Petrozsény.

Piskiről indul	4:40, 10:40, 21:40
Petrozsényből	5:03, 14:45, 22:01

#### Alvinc - Nagyszeben.

Alvincről indul	4:23, 12:10, 17:30
Szebenből	3:40, 12:20, 19:30

#### Alkenyér - Kudzsir.

Alkenyérről indul	1:45, 5:20, 12:30, 20:30
Kudzsiről	2:42, 6:50, 16:20, 23:32

Halló!

Figyelem!

Nagy

### maradék-vásár!

A nyári szezon előrehaladtóságára való tekintettel összes nyári árucikkeimet mélyen leszállított árban árusítom. **Maradékok 50%-os ár- engedménnyel** adatnak el.

### Stern Ferdinánd

divatáruháza Orăștie-Szászváros  
Vásár-utca. 10 3-3

### Vendéglőnyitás!

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy Szászvároson Romosz helyi - utca 42. sz. alatt a „Zöld fához“ címzett

### polgári vendéglőt

nyitottam. — Mindenféle szeszes italok u. m.: zamatos borok, tordai Lux-sör, pálinkafélék és izletes hideg ételek kaphatók.

1 liter bor 24—30 leu

" ürmös 40 "

Szives pártfogást kér

tisztelettel:

### Freilich Ignác,

11 3-3

vendéglős.

A legjobb, a legzamatosabb sör a

### Tordai sörgyár Részvénytársaság

### söre.

Nagyban és kicsinyben kapható a Schuleri Frigyes szeszgyár Rt.-nál Orăștie

??

A

??

### Schuleri Frigyes szeszgyár Rt. ajánlja:

elsőrangú likőr-különlegességeit, továbbá mindenféle pálinka-, rum- és borpárlatait, ugyszintén a kiváló zamatu küküllőmenti **fajborait**  
:: hordókban és palackokban ::

A „Tordai sörgyár Rt.“ söreinek  
a híres „LUX“ sörnek

is főnagyraktára.

186 8-16